

CÔNG TY CP ĐẦU TƯ VÀ PHÁT TRIỂN

SỞ GIAO DỊCH CHỨNG KHOÁN
TP. HỒ CHÍ MINH

ĐÔ THỊ DẦU KHÍ CỬU LONG



ĐẾN

Số: 40749

Ngày 04 tháng 11 năm 12

Số: 114 /CV.PVCL.12

V/v: Bổ sung thuyết minh về giao dịch với các bên liên quan trong BCTC quý 3 năm 2012

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Sóc Trăng, ngày 11 tháng 12 năm 2012

Kính gửi : SỞ GIAO DỊCH CHỨNG KHOÁN TP.HCM

Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển Đô thị Dầu khí Cửu Long (CCL) bổ sung thuyết minh Báo cáo tài chính quý 3/2012, gồm giao dịch với các bên có liên quan như sau:

Tại ngày kết thúc kỳ kế toán, công nợ với các bên liên quan như sau:

	BÊN LIÊN QUAN	MỐI QUAN HỆ	TẠI NGÀY 30/9/2012 (VNĐ)
I.	PHẢI THU		
1.	Ông: Dương Thế Nghiêm - Bán lô đất BTSL SL02-06 - Bán căn nhà liên kế LK33-25	- Thành viên HĐQT	74.390.000 383.400.000
2.	Bà: Nguyễn Kim Hồng Đào - Bán căn nhà BTSL SL01-17	- Vợ Chủ tịch HĐQT	195.000.000
3.	Ông: Nguyễn Anh Tuấn - Bán căn nhà BTSL SL01-18	- Con ruột Chủ tịch HĐQT	960.000.000
4.	Bà: Nguyễn Thị Thanh Thủy - Bán lô đất KTM05	- Em ruột Chủ tịch HĐQT	6.392.992.096
5.	Bà: Trần Thị Mỹ Khanh Bán căn nhà liên kế LK33-19	- Thành viên Ban kiểm soát	249.150.000đ
6.	Ông: Trần Văn Bửu - Bán căn nhà liên kế LK36-23	- Thành viên Ban kiểm soát	75.000.000
II.	PHẢI TRẢ		
1.	Ông: Dương Thế Nghiêm - Vay dài hạn	- Thành viên HĐQT	1.560.000.000
2.	Bà: Nguyễn Kim Hồng Đào - Vay dài hạn	- Vợ Chủ tịch HĐQT	1.005.000.000
3.	Ông: Nguyễn Anh Tuấn - Vay dài hạn	- Con ruột Chủ tịch HĐQT	1.170.000.000

- | | | | |
|----|---------------------------|-------------------------|----------------|
| 4. | Bà: Nguyễn Thị Xi | -Mẹ ruột Chủ tịch HĐQT | |
| | -Vay dài hạn | | 30.000.000.000 |
| 5. | Ông: Nguyễn Văn Thành | -Cha ruột Chủ tịch HĐQT | |
| | -Vay dài hạn | | 500.000.000 |
| 6. | Bà: Nguyễn Thị Thanh Thủy | -Em ruột Chủ tịch HĐQT | |
| | -Vay dài hạn | | 45.000.000.000 |

Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển Đô thị Dầu khí Cửu Long khẳng định giao dịch với các bên liên quan nêu trên không xung đột lợi ích của Công ty và không vi phạm quy chế quản trị của Công ty. *17/06*

Trân trọng.

Nơi nhận:

- Như trên.
- Lưu TC-HC, KT-TV

**CÔNG TY CP ĐẦU TƯ VÀ PHÁT TRIỂN
ĐÔ THỊ DẦU KHÍ CỬU LONG**



NGUYỄN TRIỆU DŨNG